

## سلاح‌هایی از نور و فر

### «بررسی موردی ستاره‌های هشت‌ضلعی آیینه‌ای در نگاره‌های شاهنامه صفوی والترز»

ناهدید جعفری دهکردی<sup>۱</sup>، خشایار قاضی زاده<sup>۲</sup>

<sup>۱</sup> کارشناس ارشد هنرهای اسلامی گرایش نگارگری، دانشکده هنر، دانشگاه شاهد، تهران، ایران.

<sup>۲</sup> استادیار دانشکده هنر، دانشگاه شاهد، تهران، ایران.

(تاریخ دریافت مقاله: ۹۶/۲/۳، تاریخ پذیرش نهایی: ۹۶/۱۰/۲۳)



#### چکیده

حرمت تصویرگری جانداران، موجب اعتلای هندسه اسلامی گردید؛ زمانی که تصویرسازی قرون وسطی به باروک منتهی می‌شد، هنر اسلامی به نقش و نگارهای آیینه‌کاری‌ها سوق پیدا می‌کرد. امتناج آیینه‌کاری با نقوش هندسی و مشبک پنجره‌ها، روزن‌ها و درب‌ها، باعث نمی‌شد بیننده از ورای آنها به جهان بی‌روح، هندسی نگاه بیندازد، بلکه همان جهانی بود که در نگاه عارفانه شرقی، تجلی حضور مالامال و معطرپزدان بود. نگاه معناشناختی به این اشکال را می‌توان فلسفه مستتر در نهان و نهاد هندسه دانست که غیر از هندسه ایرانی-اسلامی، کمتر سراغی از آن را می‌شود در هنر سایر نقاط جهان یافت. این جستار تلاش دارد با روش توصیفی-تحلیلی و با استفاده از اسناد و منابع کتابخانه‌ای، به شناسایی رموز به‌کاررفته در نقش هندسی ستاره هشت‌ضلعی از شاهنامه W ۶۰۲ به عنوان سلاح و سپر رزم آوران دیده می‌شود. فارغ از کارکرد نظامی ستاره هشت‌ضلعی، این نماد در هندسه اسلامی، دارای مفهوم معنوی بوده و نماد یادشده، جدای از کارکرد فیزیکی خود، به عنوان سلاحی که از نور بهره می‌گرفت، در هندسه اسلامی، تلاشی برای بُعدِ دهی به انوار ساطعه خورشید حقیقت و تکاپویی برای انجام انتوار فژار زمان و غلبه بر گذار آن نیز بوده است. خورشیدی که در اندیشه اسلامی، هم‌قرینگی ماوراء طبیعی با حقیقت ازلی داشته و دارد.

#### واژه‌های کلیدی

شاهنامه W ۶۰۲، ستاره هشت‌ضلعی، مفاهیم نمادین، هندسه اسلامی، سلاح‌های نوری، آیینه.

## مقدمه

از این موضوعات از چشم مصنوعی، پویانمایی، لقاد مصنوعی، هوایپیما، عمل جراحی رستمینه<sup>۱</sup> و سرانجام سلاح‌های نوری را می‌توان برشمرد که راه پرمرزو راز خیال راتا یافتن عینیت آزموده بوده‌اند. به طور مثال، در برخی نگاره‌های ایرانی، مابه قطعات هندسی ای ملصق به لباس سپاهیان برمی‌خوریم که هنرمند در نمایاندن آن اصرار ویژه‌ای داشته است. این قطعات هندسی که غالباً به شکل ستاره‌های هشت‌پر هستند، اغلب ببروی سینه (و غالباً روی قلب) سپاه دیده می‌شوند. این ستاره‌ها، نشان پیروزی و قدرت سپاهیان شمرده می‌شود و آنگاه هم که هنرمند، یک سپاهی رادر حال شکست نمایش می‌دهد، ستاره‌وی را فتاویه برزمین تصویر می‌کند؛ گوینکه، این همان ستاره بخت افول کرده‌ای است که در فرهنگ عامه از آن سخن می‌رود. به موازات این نگاره‌ها، ما در خلال متون ادبی فارسی نیز اشاراتی به نوعی از سلاح‌ها می‌یابیم که کارکرد آنها با نور تعریف می‌شده است. این سلاح‌ها با اسمی گوناگونی معرفی شده‌اند؛ اما «چارآینه»، اصطلاحی رایج و پرکاربرد برای این اشیاء است. این‌که نقش هندسی ستاره هشت‌پر متور، برچه اساس و سنتی به البسه نظامیان نصب گردیده و هدف نگارگراز ترسیم آن، چه بوده، مسئله‌ای است که این پژوهش بدان می‌پردازد.

اولین کسی که در تاریخ از نور خورشید برای اهداف نظامی استفاده کرده، ارشمیدس بود. گفته می‌شود وی با تمرکز پرتو خورشید در آئینه‌های مقعر بزرگ و بازتاباندن آن به سوی جبهه دشمن، امکان هرگونه کنش و واکنشی را آنان صلب می‌کرده است (دورانی، ۱۳۳۷، ۷۰۵). شاهنامه W۶۰۲ موزه هنر والترز، یکی از مهم‌ترین منابعی است که نگاره‌هایی را با موضوع مورد نظر در خود دارد. در واقع غالب نگاره‌های موجود در این نسخه، دارای نقوش موسوم به چارآینه می‌باشند. ما در اینجا، ضمن معرفی نسخه مورداً شاهره، موضوع کاربرد ستاره‌های هشت‌پر در فرهنگ اسلامی و کارکرد چارآینه‌ها در صحنه‌های نبرد ترسیم شده در این نسخه را به استناد شواهد ادبی و تاریخی، موردنرسی قرار می‌دهیم.

در دوران اسلامی با توجه به پیشرفت ریاضیات، هندسه به عنوان بخش لاینفک هنرنمود پیدا کرد چراکه اشکال و ساختار هندسی با مفاهیم نمادین کیهانی و فلسفی‌شان، ارتباط مخاطب را با معبد، بارزو هویدا می‌نمایند (ویلسون، ۲۱، ۱۳۷۷). پر واضح است که رشد و اعتلای هندسه و تحملی بار عرفانی برآن، مبنی بر سخت‌گیری جسم‌اندیشان دینی بوده است که تا حد ممکن، راه را برآزمون هر نوع نگارگری و چهره‌پردازی در قلمرو خود می‌بسته‌اند. هرچند که این سد در برابر ذوق سرشار اصحاب هنرتاب مقاومت نیاورد و راه رابر خلق آثار هنری گوناگونی بازنمود، اما «هنرمند معنوی» در راهی افتاده بود که به سوی غنا و تکامل پیش رفت و تمام محیط‌های مذهبی را در زیرتابش پرتو خود گرفت.

اصولاً علوم محض به سختی تن به همگونی با جهان بینی‌های مختلف می‌دهند و انتظار ظهور شاخه‌هایی مثل ریاضیات و فیزیک با پسوندهای معناگرایانه، اندکی دشوار بوده و تجربیاتی از این‌گونه نیز که در دوره سلطنت حکومت‌های ایدئولوژیک قرن بیستمی وجود داشت، تاب بروان آمدن از بوته انتقادهاران داشتند و پس از چند صباحی رنگ باختند. اما هندسه در این میان از سرشتی متفاوت برخوردار است. این شعبه از دانش، از همان اوایل شکل‌گیری خود، در ساختمان فکری فیثاغورث و افلاطون و دیگر فلاسفه جهان باستان، حامل باری معنوی انگاشته می‌شد. در عالم اسلام نیز به دلایلی که گفته شد، هندسه به عنوان دانشی مقدس قرار گرفت و آراس‌تار فضاهای قدسی و معنوی گردید و حتی گاهی نمادی از فرایزدی نیز تصور شد.

در جهان مدرن کنونی که به مدد جادوی سینما محصول تمدن غربی انگاشته می‌شود، ممکن است یک تخیل یا همان فانتزی سینمایی، غرب را پیش‌تاز تصورات ذهنی بینگارد که در آینده دست‌مایه اختراعات بعدی خواهد شد. غافل از این‌که اقسام گوناگونی از این اختراقات، از قرن‌ها یا هزاره‌ها قبل در مخیله فکر شرقی در انتظار ورود به عالم واقع نشسته بوده‌اند. فهرست طولی

## شاهنامه نسخه W۶۰۲ موزه والترز

گران‌قدر ایرانی به خود می‌بایلند (آذند، ۱۳۸۵، ۳۰). نگارگری دوره شاه عباس در قالب مکتب جدیدی به نام مکتب اصفهان تبلور یافت. با این‌همه تأثیر این نگرش به ده سال قبل و درست به مکتب فزوین برمی‌گردد. در واقع، تغییر دیدگاه هنرمندان، تقریباً مقارن با مرگ این پادشاه شروع شد (کن‌بای، ۹۸، ۱۳۹۱).

از جمله نسخ مصور شده در مکتب هنری دوره شاه عباس، شاهنامه‌ای موجود در موزه والترز آمریکا<sup>۲</sup> به شماره W۶۰۲ است که قدمت آن به سال ۱۶۱۸-۱۶۱۹ م.ق / ۱۰۲۸ م.ق می‌رسد. چنان‌که از محتویات نسخه برمی‌آید، این کتاب به هیچ حامی و ممدوحی

در عصر صفوی، با پیدایش مکاتب هنری تبریز، قزوین و اصفهان، توجه ویژه‌ای به شاهنامه نگاری شد. در این مکاتب، نسخه‌های گوناگونی از شاهنامه، آراسته به نگاره‌های جذاب و دلنشیں شیوه‌های سنتی ایرانی پدیدار شدند که با ایدئولوژی و فرهنگ آن (ایرانی- شیعی) زمانه، در ارتباط تنگانگ بودند.

در این دوره، شاهنامه و سیله‌ای برای بیان عقاید و اندیشه‌های سیاسی و اجتماعی صفویان برای توده مردم می‌شد. شاهزادگان و بزرگان، برای کتاب‌آرایی شاهنامه، به چشم و هم‌چشمی و رقابت با هم می‌پرداختند و از داشتن نسخه‌ای نفیس از حمامه

(اردلان و بختیار، ۱۳۹۰، ۵۷). بنابراین شکل ستاره هشت پر و عدد هشت در دین اسلام می‌تواند از جنبه‌های فکری مقدسی بهره گرفته باشد که هنرمند به واسطه آنها می‌توانسته به نوعی جلوه‌های نمادین ذهنی را هویدا نماید.

در اواسط واواخر دوره صفوی، اشکال هندسی هشت‌ضلعی به وفور در همه جا دیده می‌شود. این آرایه‌ها را نه تنها در نقش هندسی و آرایه‌های معماري مسجد شیخ صفی الدین اردبیلی می‌توان دید؛ بلکه بنا به گزارش آدام اولثاریوس<sup>۳</sup> نویسنده و مسافر آلمانی که در دوره صفوی به ایران سفر کرده بود، ایرانیان سنگی [مهری] داشتند، که هنگام اقامه نماز، آن را بر زمین گذارده و با پیشانی خود آن را لمس می‌کردند؛ شکل این مهر معمولاً به صورت هشت‌گوش بوده است (رضوی، ۱۳۹۴).

با همین زمینه اعتقادی و فرهنگی بود که سپاهیان برای تأثیرگذاری بر دشمنان خود و برخورداری از یمن و برکت این ستاره‌ها، آنان را بر لباس خود الصاق می‌کردند که ما به واسطه هنر نقاشان معاصرشان، می‌توانیم تصور آنان را از این قطعات فلزی، مورد ارزیابی قرار دهیم. تقریباً در جای جای این نسخه، هرجا که موضوع رزم و

منتسب نشده و تنها همین رامی‌دانیم که نمونه‌ای از آثار هنری هرات است. جلد کتاب، الحاقی در اندازه ۳۶/۵ × ۳۵/۵ سانتی‌متر هست و از فن نقاشی لاکی برخوردار است؛ که تاریخ آن به قرن ۱۳ ق / ۱۹ م. و دوره قاجاری‌رسد. نسخه، دارای ۱۰۷۶ ورق کاغذی به رنگ خودی در ابعاد ۳۲/۵ × ۳۲/۵ سانتی‌متر با مضمون اساطیری، پهلوانی و تاریخی است؛ که از بین آنها، ۸۳ صفحه مصوّر می‌باشد. خوشنویسی این شاهنامه در کتیبه‌های عنوانین داستان‌ها، رنگی نویسی بوده و متن، با مرکب سیاه و به خط نستعلیق به رشته تحریر درآمده است. نام خطاط در صفحات آخر این گونه بیان شده است: ”كتبه محمد بن میر محمد الحسینی استادی غفرذنوبه و ستر عیوبه فی سنہ ۱۰۲۸“.<sup>۴</sup>

## سپر نظامی نگاره‌ها

مثلث، مربع و یا هر شکل دیگر هندسی، علاوه بر فرم ظاهری، واقعیتی در خود دارند که درک آنها به وسیله تأویل، انسان را به دنیای تشابهات و تمثیل و درنهایت به حقیقت سوق می‌دهد



تصویر۱- گردن زدن سیاوش محل نگهداری موزه والترز. شماره اثر W.602.000280 و جزئیات سپر نصب شده.

ماخذ: ([http://www.thedigitalwalters.org/Data/WaltersManuscripts/W602/data/W.602/sap/W602.000280\\_sap.jpg](http://www.thedigitalwalters.org/Data/WaltersManuscripts/W602/data/W.602/sap/W602.000280_sap.jpg))



تصویر۲- کشتن مهرگ توسط اردشیر محل نگهداری موزه والترز شماره اثر W.602.000924 و جزئیات سپر نصب شده.

ماخذ: ([http://www.thedigitalwalters.org/Data/WaltersManuscripts/W602/data/W.602/sap/W602.000924\\_sap.jpg](http://www.thedigitalwalters.org/Data/WaltersManuscripts/W602/data/W.602/sap/W602.000924_sap.jpg))

کنند. آینه با بازتاباندن نور در چشم رقیب مقابل و یا اسب وی، می‌توانست درواردکردن ضربه کاری یا گیریزندن وی، بخت بیشتری به یک سپاهی بدهد. این آینه‌ها که برخلاف آینه‌های امروزی از جنس فلزی بودند، هم‌زمان می‌توانستند نقش سپرراهم بر عهده بگیرند. نمونه‌های بازمانده از آینه‌های جنگی قدیمی و یا تصاویر آنها، نشان می‌دهد که آینه‌های استفاده شده بر روی پوشак نظامیان، معمولاً به شکل چهارقطعه آینه مجزا از هم بوده که بر روی شکم، پهلوها و پشت سربازان نصب می‌شده است. این نوع از آینه‌ها، به نام خاص چارآینه یا چهارآینه شناخته می‌شده‌اند.

علامه دهخدا در ذیل لغت چهارآینه می‌گوید:

نوعی جامه جنگ که سابقاً به هنگام رزم آن رامی پوشیدند و آن دارای چهارقطعه آهن صیقلی شده و آینه مانند بود، که در پیش سینه قرار می‌گرفت (به نقل از: فرهنگ فارسی معین)، سینه بند، گویا مال سینه تنها بوده است.

چو بند چهارآینه در نبرد نماید از آن حسن کردار مرد (میرزا طاهر وحید)

و همچنین در ذیل لغت چارآینه چنین می‌افزاید: یکی از بوشش‌های جنگجویان قدیم. نوعی از اسلحه و این عبارت از چهارپاره آهن پهن باشد که در زره بر سینه پیوند کنند (به نقل از: آندراج). نوعی از لباس جنگ که چهار تخت از آهن ساخته و در محمل گرفته گرد پشت و سینه کشند (به نقل از: نظام الاطباء). زبس میدان کین از حمله‌ات شد تنگ براعدا نگنجد عکس در آینه چارآینه داران را (واله هروی؛ به نقل از آندراج)

آماده جنگ است شب و روز به عاشق

چارآینه آینه آن ترک جفا جوست (رایج، به نقل از: آندراج)<sup>۶</sup> نوع ویژه‌ای از آینه‌ها که در شاهنامه نسخه موردنظر ما بسیار نمایان است، قطعات آینه‌ای با اشکال منظم هشت‌ضلعی بوده‌اند که بر روی سینه نظامیان می‌چسبیده‌اند. این نوع، تفاوت اندکی با چارآینه‌های دارای نماد ستاره داشت و مرکز برخی از آینه‌ها

آورده‌گاه در میان است، می‌توان این ستاره‌ها را بر روی سینه سربازان مشاهده کرد. از میان ۸۲ نگاره شاهنامه یاد شده، در ۵۰ مورد از آنها (یعنی بیش از ۶۰٪ نگاره‌ها)، شخصیت‌های رزمی و حمامی مزین به این نقش می‌باشند (تصاویر ۱ و ۲). شکی نیست که در زمان کتابت این نسخه، استفاده از این نماد در میان رزم‌آواران، امری رایج بوده و بخشی از پوشاك همسانه سپاهيان را تشکيل مي داده است.

سپاهيان در اين نگاره‌ها، اگرچه در سايير خصوصيات ظاهری و شكل ابزار و پوشاك باهم متفاوت‌اند، اما در غالب موادر، نصب ستاره را بر روی لباس خود فراموش نکرده‌اند. چنان‌که برمي‌آيد، اين ستاره‌ها ممکن است اشیا يی در حکم گسترده از آنها، گويا چندان طولاني می‌شده‌اند؛ اما دوره استفاده گسترده از آنها، گويا چندان طولاني نبوده و همانند سكه‌هایی که در زمان قدرت يك حاكم كاربرد می‌داشتند، استفاده از آنها پس از يك دوره‌ای محدود شده است. باين حال، اشكال متفاوتی از آنها همچنان كاريبد خود را تاسده‌ها حفظ کرده بوده‌اند؛ به طوري که، تعدادي از اين اشكال را مروزه در موزه‌های بزرگ جهان می‌توان مشاهده نمود. وجود نمونه‌هایی از سپرها یا چهارآینه‌های هشت‌گوش و هشت‌پر در موزه متropoliتین<sup>۵</sup> (تصویر ۳) و موزه مسکو (تصویر ۴) و ديگر موزه‌ها و مجموعه‌ها، نشان آن دارد که نمادهای مشهود در نگاره‌های نسخه مورداشاره، كاريبد عملی داشته و چيزی فراتراز تزئينات هنرمند نگارگر بوده است.

## چهارآینه‌ها، اسلاف سلاح‌های نوری

آینه به سبب درخشندگی و تألو خود، همیشه مورد توجه هنرمندان بوده است. آن را به صفاتی درون و پاکی نفس انسانی و صداقت مثال زده‌اند. يكی از غريب‌ترین و شگفت‌انگيزترین کاريبدهایی که برای آینه وجود داشته، كاريبد نظامی آن بوده است. بدین نحو که با تعبيه آینه‌هایی در قطعات و اشكال منظم و بعضاً با قطعات شکسته بر روی لباس نظامیان یا بر روی برجستوان (زره اسبابن یا چهارپایان جنگی)، سعی می‌کرده‌اند در دید دشمن اختلال ايجاد



تصویر ۴- زره متعلق به تزئینی میخالوویچ موزه مسکو که از چهارآینه‌های هشت‌پر و هشت‌گوش ایرانی- هندی مایه گرفته است.

مأخذ: (<http://swordmaster.org/2012/12/31/russkie-dospehi-i-oruzhie.html>)



تصویر ۳- چهارآینه موجود در موزه هنری متropoliتین نیویورک، ايران يا هند. تاريخ: اوایل قرن ۱۷ ميلادي.

مأخذ: (<http://www.metmuseum.org/art/collection/search/35949>)

مهمی بوده و در بابل نیز، عدد خاص خدایان به شمار می‌رفته است (شیمل، ۱۳۹۵، ۱۰۷).<sup>۸</sup> در آیین زرتشت ستون هشت پرو سرسرای هشتگوش در بنای آتشکده به کار می‌رفت و آن را عددي مبارک می‌دانستند. در ایران باستان، آناهیتا یا الهه آب با تاجی هشت پر تصویر می‌شده است (اوستا، بی‌تا، ۱۲۸).<sup>۹</sup> ایشتار، الهه بین‌النهری، که با سیاره و نووس یکی دانسته شده، به صورت یک ستاره هشت‌پرنشان داده‌می‌شد که دلالت بر الوهیت وی دارد علاوه بر این ستاره‌ای که مجوسان ایرانی را به بیت لحم رهنمون نمود، همان سیاره و نووس یا ناهید، دارنده تاج هشت‌ضلعی بوده است (هال، ۱۳۹۴، ۲۰۹-۲۱۰).

در مورد تقدس این عدد در دین اسلام نیز احادیث و روایاتی ذکر شده است. از جمله این که خداوند در آیه ۱۷ سوره مبارکه حاقه، اشاره به هشت فرشته‌ای دارد که عرش لایزال‌الهی را حمل می‌کنند.<sup>۱۰</sup> در حدیثی از امام محمدباقر(ع) نقل شده است که بهشت هشت در دارد و فاصله زمانی هر یک از درهایش مدت چهل سال است.<sup>۱۱</sup> در تفاسیر نیز هشت‌بهشت، هشت در بهشت - که در عرفان درب توبه و آنابه و درب همیشه بازخوانده شده است<sup>۱۲</sup> (امامی، ۱۳۸۱، ۶۶)- بر مبنای انگاره قداست هشت بنیان نهاده شده‌اند.

علاوه بر این، وقتی پیامبر(ص) عروجش به آسمان را تشریح می‌کردند، سخن از گنبد صدی شکل عظیمی می‌رانندند که بر مربعی تکیه داشت و بر چهارستون چهارگوش‌های رمز چهاربخشی قرآن‌کریم «بسم الله الرحمن الرحيم» نوشته شده بوده، از آنها چهار رودخانه سعادت جاودانی جاری بوده است. گبد بر مربعی تکیه داشته و یک هشت‌ضلعی مابینشان قرار می‌گرفت که نماد هشت فرشته حاملان عرش می‌باشد (اردلان و بختیار، ۱۳۹۰، ۶۱). این عدد بر هشت‌تین مرحله سلوک نیز تأکید دارد (کیانمه‌رو خزائی، ۳۵، ۱۳۸۵).

نگاه طبیعیون و فلاسفه به این شکل و نماد توانست اندکی متفاوت از نگاه عرفای، ولی در عین حال مکمل دیدگاه آنان باشد. این شکل ستاره‌ای از دو مربع<sup>۱۳</sup> متداخل در یکدیگر تشکیل می‌شده، مربع اول نمادی از عناصر چهارگانه طبیعت (صلع بالا: هوا، پایین: خاک، راست: آب، چپ: آتش) و مربع دوم تعییری از جهات



تصویر ۵- آیینه‌های بدکاررفته در البسه نظامیان شاهنامه ۷۶۰۲ موزه والترز.

را با دعا یا متومن مقدس زینت می‌دادند. ادعیه و اذکار موجود بر روی چارآینه‌های به جامانده، نقش آنها را از ابزار نظامی صرف به ابزاری نمادین و آیینی فراتر می‌برد. در واقع چارآینه‌های یادشده، دارای کارکردهای گوناگونی بوده‌اند. این گونه از آیینه‌ها، هم‌زمان حامل نور به جهت تابندگی آیینه، فررو بخت به جهت میمنت ستاره هشتگوش، تقدس به لحاظ داشتن متن ادعیه و کلام الهی یا سخنان مقدسین بوده و در عین حال به لحاظ جنس فلزی خود و جایگاه قرارگیری اش بروی لباس، نقش سپر قلب را بازی می‌کرده و افرون بر همه اینها، نمادی برای شناسایی طرفین در میدان نبرد نیز بوده‌اند (تصویر ۵).

در شناخت ارزش معنوی چارآینه‌ها، باید به جایگاه و مفهوم معنوی نور در آیین اسلام توجه داشت. استفاده از نور به عنوان سلاح و یا قدرت بازدارندگی، می‌توانست مفهوم نبرد روشنایی عليه تاریکی را بازنمود کند. پیکار نور و تاریکی، از بنیادهای اساسی فلسفه آیین‌های ایرانی زرتشتی و مانوی نیز محسوس می‌شد و در دین اسلام هم به آن توجه خاصی شده بود. در اسلام، این نور همان زیوری است که خداوند در شکل‌گیری جهان به کاربرده و در یک نبرد ایدئولوژیک، بر سینه مجاهدان رسم می‌گردیده است. به بیان دیگر، این نماد نشانی است در همراهی جنگجو با نور لایزال حق. از این منظر می‌توانیم هم‌نشینی نقش خورشید در قالب ستاره‌ای هشتگوش را در آیینه‌ها یا چهارآینه‌های سپاهیان مسلمان بهتر درک کنیم. افزارمند خردگرایی خواسته است فر ایزدی و نوراثیری خورشید را در قالب فلزین و مقدس اسیر کند که برای لحظاتی پرده‌های ساخته شده بود. قلیلی که زیر چارآینه می‌تپید، با همه توان و همتی که به آورده‌گاه آورده بود، باز چشمی به آسمان و رجا به جایی مقدس داشت که بالاتراز آن را در نظام هستی نمی‌توانست متصور باشد. بدین گونه درک شعر خاقانی ساده می‌نماید که آیینه موجود ببروی در را با فرایزدی مرتبط می‌داند:

رخ ز خنجر ز حل ساخته آیینه‌های درع او، فرو بهای ایزدی  
(خاقانی، ۱۳۸۸، ۴۶۵)

با این باور و زمینه فکری، هترمند ابزار و سپردهست ساز نظامی خود را مزین به رنگ درخشان و خالص طلا و نقره می‌نموده و با به کارگیری این رنگ‌های پر فروغ در ترتیبات البسه و همچنین منورکردن نشان‌های نظامی الصاق شده ببروی آنها، به صورت کاملان نمادین با این الون کار می‌کرده است.<sup>۱۴</sup>

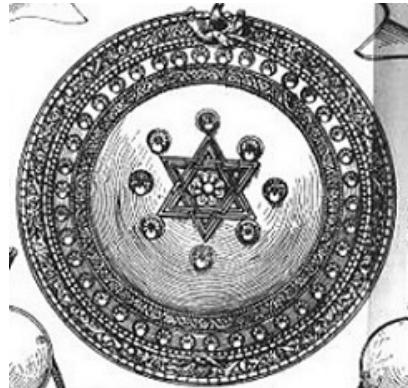
## عدد هشت و ستاره هشت‌پر

جدای از همه کارکردهای نظامی و نمادینی که درباره ستاره‌های هشت‌پر ذکر شد، باید تعداد اضلاع این ابزارها را نیز در نظر گرفت. در سطح جهانی، عدد هشت و ستاره هشت‌پر در غالب ادیان و فرهنگ‌ها از قداست خاصی برخوردار بوده است.

هشت، عدد رمزی خورشید در سراسر اروپا، آسیا و آفریقا است (ژیران، ۱۳۷۵، ۱۳). در عهد باستان، هشت عدد سعد و

نگاره‌ای از نسخه یادشده، گواه آن است که این قطعات فلزی گاهی از ترکیب دو آیینه فلزین مربع شکل ساخته می‌شده است (تصویر ۶).<sup>۶</sup>

استعمال ستاره زیبای هشت‌پر در جهان اسلام را شاید بتوان

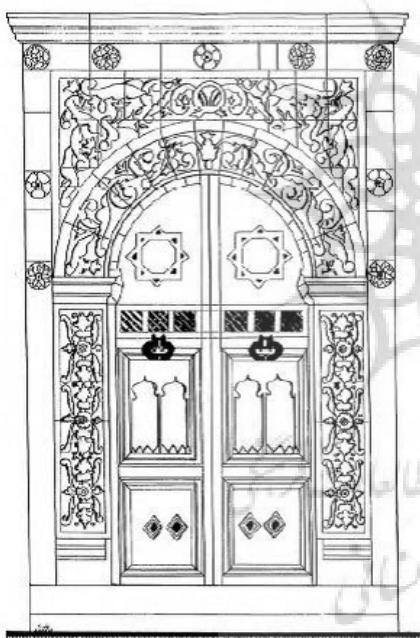


تصویر ۶- نقش ستاره برو روی سپری از نپال.  
ماخذ: (<https://www.bibliotecapleyades.net>)

چهارگانه (شرق، غرب، شمال و جنوب) تلقی شده و ستاره را نمادی از امتزاج عناصر و جهات جلوه می‌داده است. از سویی نیز می‌توان چنین پنداشت که ستاره موجود، از هم‌نشینی مطبق چهار عنصر اصلی زمینی و صور آسمانی و روحانی همین عناصر بر روی هم و چرخش جبری آن در گردونه زمان پدید آمده است. چیزی که ما را به مفهوم ستیز دائمی خیر و شر زرتشتی و مانوی و حتی نماد چینی بین و یانگ نزدیک می‌سازد. یک چارآیینه فروافتاده به زمین در



تصویر ۶- کشتن اسفندیار توسط رستم محل نگهداری موزه والترز شماره اثر W602\_000809 و جزئیاتی از نقش ۲ مربع برو روی زمین.  
ماخذ: (<http://www.thedigitalwalters.org/Data/WaltersManuscripts/W602/>)  
(data/W.602/sap/W602\_000809\_sap.jpg)



تصویر ۱- درب مسجد شایب العین در طرابلس لبنان.  
ماخذ: (بی‌نام، ۱۹۹۸، ۵۲).



تصویر ۷- سرباز مقدونی در حال پیکار با سپری منقش به نقش خورشید.  
ماخذ: (<http://history-of-macedonia.com/sun-of-vergina>)



تصویر ۱۱- سفال زرین فام ایرانی مربوط به قرن ۱۴ م/۸.  
ماخذ: (پورتر، ۱۳۸۱، ۵۴).



تصویر ۸- قایقرانی با سپری منقش به نماد خورشید در یک سنگ نگاره سوئدی از عصر حجر.  
ماخذ: (<http://natmus.dk/historisk-viden/danmark/oldtid-indtil-aar>)

دشمن نیز را بیج بوده است. نقش‌های یادشده می‌توانسته به دشمن چنین القا کند که هم‌آورد او، فردی بختیار و حامل فروخ‌جستگی ایزدی است که سرنوشت جنگ را به سود اورق خواهد زد. نقش خورشید را می‌توان در نقوش سپرهای یونان باستان و در مقدونیه نیز تبارشناسی کرد (تصویر ۷) و حتی یکی از نقوش بازمانده از عصر حجر در سوئد، در میان قلیقلانان فردی را با سپری خورشید نقش در دست، نشان می‌دهد که آن رامی توان نخستین نمونه از چارآینه‌های متداول در ایران سده‌های میانه داشت (تصویر ۸). همچنین نظایر این کارکرد و تقدیس را در نقوش و نگاره‌های بی‌شماری در مقاطع مختلف تاریخی دراقصی نقاط جهان می‌توان بر شمرد (تصاویر ۹ و ۱۰).

در مقابل با ستاره شش پرداود یا ستاره بنی اسرائیل دانست که مسلمانان به استفاده از نماد ستاره شش پر، به بار قومی و کابالیستی آن تن نداده و نقش و شکل موجود را متداول کرده باشند و یا حتی می‌توان آن را برداشتی انتزاعی از نماد گردونه مهریا همان صلیب شکسته دانست که در سرتاسر شرق باستان استفاده می‌شد و متأسفانه زمانی به لوث نازی گری آلوده شد. در خارج از جهان اسلام و پیش از آن هم سپرهایی وجود داشته‌اند که در آنها اشکال خورشید و ستاره استفاده شده و حتی عدد هشت نیز در شعاع‌ها و اضلاع آنها موردنوجه بود. در عصر باستان، استفاده از نقره برای درخشندگان سپرها به منظور بازنگاری نور و اختلال در دید

## نتیجه

از رویارویی دو حرف شود؛ و شگفت این‌که، همه این خصوصیات را با دین و معنویت از زرتشتی و مانوی تا اسلام مرتبط می‌کرد. نمادها و نشان‌های عصر ایلخانی، از جنبه‌ای قابل بررسی و توجه هستند که مغلان با هژمونی قومی خود در مناطق تحت استیلا، در انتخاب نمادها و نشان‌های رایج در دوره‌های پیش از خود، به سنت‌شکنی‌های گسترده‌ی می‌پرداختند. آنها خود را متحقیق می‌دانستند که یک نماد محلی مانند همین ستاره هشت‌گوش یا شمشه ایرانی را در سازمان‌دهی سپاه خود به کار گیرند و یا نمادی مانند تصویر از دهرا برای پرچم خود استفاده کنند. در خلال مینیاتورهای عصر ایلخانی و تیموری به کرات می‌توان این نمادها و ابزارها را مشاهده کرد و شاهنامه‌والترز ۲۰۶۷، از این نظریک منبع بسیار مهم تلقی می‌شود. نگاره‌های این شاهنامه، یک استناد برای شواهد ادبی فارسی، یک مدرک قابل اثکا برای اطلاعات موزه‌شناسی و سرانجام، یک منبع مهم برای مطالعات مردم‌شناسی می‌باشد.

باید اذعان داشت که پیش از آن که دست اندکاران هنر هشتم در هالیوود، شمشیرهای نورانی خود در جنگ ستارگان را بر رخ جهانیان بکشند، ایرانیان در دنیا واقعیت از سلاح‌های نورانی استفاده می‌کرده‌اند که کارکرد اصلی آنها، نه از پای درآوردن دشمن، بلکه جلوگیری از خونریزی بود. چارآینه، این ابزار جنگی ناشناخته، پخشی از میراث گران‌بهای ماست که نیاز به پژوهش و معرفی بیشتر دارد تا جنبه‌ای دیگر از نبوغ و هنر ایرانی را به جهانیان معرفی نماید.

نگاه قدسی هنرمند به ریاضیات و هندسه، با اشکال متنوع و بدیعیش به ویژه دایره و مربع و نمایان کردن آن به بهترین وجه بر سطح اثر، منجر به خلق آثاری شد که برای انسان عصر حاضر مملو از شگفتی و رمز و راز است. در معماری اسلامی، نقوش هندسی، نمادهایی فراتر از ابزارهای فنی هستند؛ هنرمند مسلمان توائیسته با بهره‌گیری به جا از علم هندسه، نقوشی بیافریند که در عین سادگی، با بیان نمادین و رمزهای نهفته در خود به این قابلیت دست پیدا کند که ساعت‌ها ذهن بیننده در جهت جلوه آفرینش محو خود نماید؛ نماد در دین اسلام از طریق ارتباط معنوی و تحت شعاع اذکار الهی، راه اصلی و مستقیم قربت‌الله را پیمود. به عبارتی در هنر اسلامی و بازی نور و شکل و رنگ، چشم و عقل فراتر از فضای محدودش سیر می‌کنند و رابطه‌ای عمیق بین معبد و معشوق را رقم می‌زنند.

تلفیق کارکرد و معنا در شرق، پیشینه‌ای چند هزار ساله دارد. هنرمندان و افزارگران در حین ساخت یک شیء یا کالا و ابزار، علاوه بر بعد کاربردی آن، توجه زیادی به جنبه هنری و معنوی آن داشتند. یکی از این موارد را باید در همین چارآینه‌ها دانست. اگرچه بنا بر بررسی‌های به عمل آمده، اشکالی از این نوع ابزار نظامی در جهان باستان هم موجود بوده، اما تکامل آن و مرتبط گردنش با معنویت، به دست هنرمندان ایرانی انجام پذیرفت. آنان توائیستند سلاح‌هایی را بیافرینند که هیچ خونریزی در پی نداشت؛ بی‌هیچ زحمتی استفاده می‌شد و حتی ممکن بود با ایجاد بازدارندگی، مانع

## پی‌نوشت‌ها

محمدقاسم بن محمد میرک حسینی از کاتبان خوشنویسی گمنام قرن ۱۱ است و به خط وی یک نسخه حدیقه‌الحقیقه ستابی دارم که به قلم خفی خوش نوشته است و چنین تمام می‌شود: تمت الكتاب بعون الملك الکریم الوهاب، على يد العبد المذنب الراجح محمد قاسم بن محمد میرک الحسینی الاستادی فی شهرور سنة ۱۰۵۱ (بیانی، ۱۳۶۳، ۸۱۱-۸۱۰).

۴ Olearius Adam.

۵ لازم به ذکر است که در این تصویر، ستاره هشت‌پر مورد نظر ما در قابی

۱ رستمیته به غلط نام سزارین برخود گرفته است.  
 ۲ این شاهنامه سابقًا در مجموعه‌ای شخصی به سرمی برده و توسط موقوفه‌ای ناشناس به این موزه اهدای گردیده، تمامی تصاویر نسخ خطی این موزه و همچنین فهرست توصیفی آن به همت و کمک‌های مالی سخاوتمندانه بنیاد علوم انسانی صورت گرفته است و به صورت PDF بروزی صفحه موزه به آدرس اینترنتی ([www.art.the-walters.org](http://www.art.the-walters.org)) قرار دارد.  
 ۳ بیانی در کتاب خود از این خوشنویس این‌گونه یادکرده است:

اسلامی، ترجمه ونداد جلیلی، انتشارات علم معمار، تهران.

اماچی، صابر(۱۳۸۱)، نماد و تمثیل، تفاوت‌ها و شباهت‌ها، کتاب ماه هنر، شماره ۴۷ و ۴۸، ۶۰-۶۸.

اوستا (بی‌تا)، یشتها، تفسیر و تأثیل پورداود، انتشارات انجمن زندگانی، کتاب ماه هنر، بمبئی و ایران.

بیانی، محسن (۱۳۶۳)، احوال و آثار خوشنویسان، انتشارات علمی فرهنگی، تهران.

بی‌نام (۱۳۹۸)، الزخارف علی المداخل والابواب والنواذ، مشروع تنظیم و اداره المدینة القديمة اطرا بلس، بیروت.

پورت، ونیا (۱۳۸۱)، کاشی‌های اسلامی، ترجمه مهناز شایسته‌فر، انتشارات موسسه مطالعات هنر اسلامی، تهران.

خاقانی، شروانی (۱۳۸۸)، دیوان اشعار، به کوشش ضیاء‌الدین سجادی، انتشارات زوار، تهران.

دورانت، ویل (۱۳۳۷)، تاریخ تمدن یونان باستان، جلد دوم، انتشارات فرانکلین، تهران.

دهخدا، علی‌اکبر (۱۳۷۶)، لغت‌نامه دهخدا، انتشارات دانشگاه تهران، تهران.

رضوی، کیشور (۱۳۹۴)، شاهنامه نگاری مبتنی بر پریگی‌های شخصیتی شاه عباس اول، ترجمه مصطفی لعل شاطری، انتشارات نی‌نگار، مشهد.

ژیران، فیلیکس و دیگران (۱۳۷۵)، اساطیر آشور و بابلی. ترجمه ابوالقاسم اسماعیلی پور، انتشارات فکر روز، تهران.

شیمل، آنه‌ماری (۱۳۹۵)، راز اعداد، ترجمه فاطمه توفیقی، انتشارات دانشگاه ادبیان و مذاهب، قم.

کن‌بای، شیلا (۱۳۹۱)، نقاشی ایرانی، ترجمه مهدی حسینی، انتشارات دانشگاه تهران، تهران.

کیانمهر، قباد و محمد خرازی (۱۳۸۵)، مفاهیم و بیان عددی در هنر گره چینی صفوی، کتاب ماه هنر، شماره ۹۱ و ۹۲، ۲۶-۳۹.

میراندابوروس، میتفورد (۱۳۹۴)، دایره المعارف مصور نمادها و نشانه‌ها، ترجمه مصوصه انصاری و حبیب بشیر پور، انتشارات سایان، تهران.

ویلسون، او (۱۳۷۷)، طرح‌های اسلامی، ترجمه محمدرضا ریاضی، انتشارات سمت، تهران.

حال، جیمز (۱۳۹۴)، فرهنگ نگاره‌ای نمادها در هنر شرق و غرب، ترجمه رقه بهزادی، انتشارات صدای معاصر، تهران.

یونگ، کارل گوستاو (۱۳۹۵)، انسان و سمبل‌های ایش، ترجمه محمد سلطانیه، انتشارات جامی، تهران.

### سایت‌های اینترنتی

- [https://www.bibliotecapleyades.net/vimanas/esp\\_vimanas\\_11c.htm](https://www.bibliotecapleyades.net/vimanas/esp_vimanas_11c.htm)
- <http://history-of-macedonia.com/sun-of-vergina>
- <http://www.metmuseum.org/art/collection/search/35949>
- <http://swordmaster.org/2012/12/31/russkie-dospehi-i-oru-zhie.html>
- [http://www.thedigitalwalters.org/Data/WaltersManuscripts/W602/data/W.602/sap/W602\\_000280\\_sap.jpg](http://www.thedigitalwalters.org/Data/WaltersManuscripts/W602/data/W.602/sap/W602_000280_sap.jpg)
- [http://www.thedigitalwalters.org/Data/WaltersManuscripts/W602/data/W.602/sap/W602\\_000809\\_sap.jpg](http://www.thedigitalwalters.org/Data/WaltersManuscripts/W602/data/W.602/sap/W602_000809_sap.jpg)
- [http://www.thedigitalwalters.org/Data/WaltersManuscripts/W602/data/W.602/sap/W602\\_000924\\_sap.jpg](http://www.thedigitalwalters.org/Data/WaltersManuscripts/W602/data/W.602/sap/W602_000924_sap.jpg)
- <http://natmus.dk/historisk-viden/danmark/oldtid-indtil-aar-1050/bronzealderen-1700-fkr-500-fkr/bronzealderens-skjold-de/hoppende-rituelle-danske>

هشت‌ضلعی نهان است.

۶ دهخدا ذیل واژه چارآینه.

۷ نقش مورد نظر از نظر روان‌شناسی نیز مورد توجه است چراکه یونگ اعتقاد دارد در هنر، دایره اغلب هشت پر است و این نشان دهنده انتطباق مقابله چهار عملکرد خودآگاه است که موجب پیدایش چهار عملکرد میانجی دیگر می‌گردد (یونگ، ۱۳۹۵).

۸ امروزه نیز درجات برخی یکان‌های نظامی کشورمان، متشكل از ستاره‌های هشت‌پر است. این‌که پس از سپری شدن چندین قرن، ستاره‌های هشت‌پر بازم جای خود را بر روی پوشک نظامیان بازگرداند، جای شگفتی دارد. البته روشن است که کارکرد فیزیکی سلاح‌های موسوم به چارآینه که موضوع سخن ماست، متفاوت از علائم نظامی کنونی است.

۹ مریم عذرآ «ستاره دریا»، نیز تاجی بر سردارد که دایره کوچکی مركب از ستارگان بر روی آن قرار داشت. در تمثیلات دوره رنسانی تاجی از ستاره برسر اورنیا (Urania) الهه ستاره‌شناسی است (هال، ۱۳۹۴).

۱۰ الملک علی از جایهای وَيَعْمِلُ عَرْشَ رَبِّكَ فَوْقَهُمْ يَوْمَئِذٍ تَمَانِيَةً (سوره حقه آیه ۱۷). امام جعفر صادق (ع) در حدیث فرموده است که عرش الهی دارای هشت رکن اساسی و بره رکن فرشتگان بی شماری در حال تسبیح هستند «عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ عَلَى بْنِ الْحَسَنِ (ع) قَالَ لَهُ تَمَانِيَةً أَرَكَانَ عَلَى كُلِّ رُكْنٍ مِنْهَا مِنَ الْمَلَائِكَةِ مَا لَا يَحْصِي عَدَدَهُمْ إِلَّا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَسْتَبِّحُونَ اللَّيلَ وَالنَّهَارَ لَا يَقْتُلُونَ وَلَا يُحَشَّ شَيْءٌ مَمَّا فَوْقَهُمْ قَامَ لِذَلِكَ طَرْفَةً غَيْرَ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُ الْحَسَاسُ الْجَبْرُوتُ وَالْكَرِيَاءُ وَالْعَلْمَةُ وَالْقُدُّسُ وَالرَّحْمَةُ ثُمَّ الْعَلَمُ وَلَيْسَ وَرَاءَهُمَا مَقَالٌ» (ابن بابویه، ۳۲۷، ۱۳۸۲).

۱۱ این حدیث به فرموده امام جعفر صادق (ع) می‌باشد «عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ قَالَ أَخْسِنُوا الظَّلَقَنَ بِاللَّهِ وَأَغْلَمُوا أَنَّ لِلْجَنَّةِ تَمَانِيَةً أَبُوا عَرْضَ كُلُّ بَابٍ مِنْهَا مَسِيرَةً أَرْبَعِينَ سَنةً» (ابن بابویه، ۱۳۸۲، ۴۷۳).

۱۲ چنین چیزی ظاهر هنگامی که باع‌ها پیرامون مرقدی باشند بسیار مشهود است زیرا قرآن باع‌هایی را که رودها زیر آن جاری هستند را وعده داده است این طراحی می‌تواند نشان از سعادت بهشتی باشد (شیمل، ۱۳۹۵، ۱۷۲). «وَبَرَّعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِنْ غُلَّ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهِمُ الْأَنْهَارُ قَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَا لَهُمَا مَا كُنُّوا لِيَهْتَدِي لَوْلَا أَنْ هَدَانَا اللَّهُ لَدُجَّ جَاءُهُ رُسُلٌ رَبِّنَا بِالْحَقِّ وَنُودُوا أَنْ تَلْكُمُ الْجَنَّةُ أُرْتَشُمُوهَا بِمَا كُنْنَمْ تَعْمَلُونَ» (سوره اعراف، آیه ۴۳).

۱۳ مربع از چهار ضلع مساوی تشکیل شده؛ چهار نمادی از وحدت و عمومیت است. در اشتراک با مربع، این عدد نمادی از ثبات و استواری و از نظر فیناگورس، نمادی از کمال می‌باشد چون او لین عدد مجذور است (میراندابوروس، ۱۳۹۴، ۲۹۸). از طرفی، آرایش مفهومی روح جهانی متجلی در صفات فعال طبیعت (گرم، سرد، تر، خشک) و صفات منفصل ماده (آتش، آب، هوا و خاک) بازتاب می‌دهد (اردلان و بختیار، ۱۳۹۰). البته این عدد در اسلام هم نقش مهمی را بر عهده دارد به طور مثال صوفیان اعتقد اینند که عروج به لاهوت ۴ مرحله است شریعت، طریقت، حقیقت و معرفت. انسان از ناسوت و از طریق ملکوت و جبروت به لاهوت سیرمی کند (شیمل، ۱۳۹۵، ۱۰۷).

### فهرست منابع

- قرآن کریم (۱۳۷۵)، ترجمه مهدی الهی قمشه‌ای، انتشارات اسوه، تهران.
- آزند، یعقوب (۱۳۸۵)، مکتب نگارگری اصفهان، انتشارات فرهنگستان هنر، تهران.
- ابن بابویه، محمد بن علی (۱۳۸۲)، خصال شیخ صدوق، ترجمه یعقوب جعفری، جلد ۲، انتشارات نسیم کوثر، قم.
- اردلان، نادر و لاله بختیار (۱۳۹۰)، حس وحدت، سنت عرفانی در معماری